

# Vlamir Cassoli

## Personal info

---



**Date of birth:** 26/04/1971  
**Nationality:** Brazilian  
**Address:** 1102 Avenue 19, Rio Claro 13500310, Brazil  
**Phone number:** +5519982222084  
**Email address:** vlcassoli47@gmail.com  
**Web:** <http://bit.ly/meuportifoliotradutortecnico>

## Profile

---

Technical Translator from English to Portuguese, specializing in the quality area with procedures, work instructions, control plans, manuals, reports, standards, presentations, mechanical forming processes, machining, assembly, plastic injection and blow molding.

## Work experience

---

03/2019 – present  
Rio Claro, Brazil

### **Technical Translator Vlamir Cassoli**

I have performed technical translations of several documents from English into Portuguese, for multinational companies in the automotive and chemical sectors as Freelancer Translator, supporting other Translators in the projects. I have the knowledge and use of Cat Tools Smartcat and MemoQ.

04/2019 – 07/2019  
Curitiba, Brazil

### **Senior Quality Analyst MASTERS SOLUTIONS**

Analyze data to identify areas for improvement in the quality system.  
Analyze test results to ensure existing functionality.  
Assure ongoing compliance with quality and design requirements.  
Collect all the feedback from customers and re-test.  
Controlling and maintaining all quality system from material until finished good.  
Develop, recommend and monitor corrective and preventive actions.  
Document control in order to ensure that only current documentation will be used.  
Generate reports on the status of applications based on the results of the functional and performance testing.  
Monitor quality in production and give a training record to productions.

## Education

---

02/2011 – 11/2011  
Campinas, Brazil

### **Industrial Production Management Faculdade de Tecnologia CPS**

02/1987 – 12/1990  
Rio Claro, Brazil

### **Mechanical technician Secondary State Technical School Professor Armando Bayeux da Silva**

## Skills

---

### - LANGUAGES

English



### - LANGUAGES

Spanish

